

News aus den Gruppen:

Yellow Lions

Die Yellow Lions haben viel Freude daran gehabt, die neuen Turnmaterialien in der Halle auszuprobieren. Wir sind schon wahre Parcour-Meister! Ein Highlight war für uns die World-Book-Week, in der wir ganz viele Bücher gelesen haben und passend zum aktuellen Lieblingsbuch 'Pete the cat' unsere Farbkenntnisse mit bunten Schuhen aufgefrischt haben.

The Yellow Lions have had a lot of fun trying out the new gymnastics materials in the hall. We are already true parcour masters!

A highlight for us was World Book Week, where we read lots of books and refreshed our color skills with colorful shoes to match our current favorite book 'Pete the cat'. Auch wir haben uns mit dem Thema 'Frieden' befasst. Es entstanden großartige Gespräche darüber, wie wir ein gutes Miteinander schaffen können. Wir haben mit Begeisterung die Lieder für das Friedensfest eingeübt und die Karten für die Luftballonaktion gestaltet.



Am besten hat uns der Ausflug zum Spielplatz bei strahlendem Sonnenschein gefallen! Wir haben dort und auf dem Weg dorthin Fotos von den ersten Blumen gemacht und bei einem leckeren Snack den summenden Bienen zugehört.

We also explored the theme of 'peace'. Great conversations arose about how we can create good togetherness. We enthusiastically practiced the songs for the peace festival and designed the cards for the balloon action.

What we liked best was the trip to the playground in bright sunshine! We took photos of the first flowers there and on the **way there and listened to the buzzing bees while enjoying a delicious snack.**

**Eine schöne und sonnige Osterzeit wünschen die Yellow Lions.
Happy and sunny Easter time from the Yellow Lions.**

Purple Lions:

Dear Parents,

This month was full of learning! We started our month celebrating FASCHING and World book week. We were delighted to welcome parents who read stories in different languages and some even shared their country's culture and tradition. We read the story **The Ugly Five** and then enhance the art and imagination skills of the children by painting an animal from the story. There are a lot of opportunities to practice different ways to hold the paint brush and specially their attention to details.

Lastly, with everything that is going on around the world, we decided to put focus on PEACE. The PEACE project goal is to introduce to children the concept of peace and how to be a peace builder. We've introduce the different PEACE SIGN and other way to say PEACE, like making peace sign with your hands. We've read some books about the topic and talk to the children the difference between PEACE MAKER and PEACE BREAKER.

We also made some classroom arts and crafts on our PEACE WEEK, take a look at down here:

We would like to thank all parents who participated on our world book week and the PEACE closing presentation.

Greetings,

Purple Lions Team

Liebe Eltern,

In diesem Monat haben wir viel gelernt! Wir haben unseren Monat damit begonnen, Fasching und die Weltbuchwoche zu feiern. Wir freuten uns, Eltern begrüßen zu dürfen, die Geschichten in verschiedenen Sprachen lasen und einige sogar die Kultur und Tradition ihres Landes teilten. Wir lasen die Geschichte „The Ugly Five“ und fördern dann die künstlerischen und phantasievollen Fähigkeiten der Kinder, indem wir ein Tier aus der Geschichte malen. Es gibt Möglichkeiten, verschiedene Arten, den Pinsel zu halten und insbesondere die Aufmerksamkeit für Details zu üben. Schließlich haben wir uns entschieden, bei allem, was auf der ganzen Welt vor sich geht, den Fokus auf FRIEDEN zu legen. Das Ziel des PEACE-Projekts ist es, Kindern das Konzept des Friedens näher zu bringen und wie man ein Friedensbauer sein kann. Wir haben die verschiedenen Friedenszeichen vorgestellt und wie man in andere Weise FRIEDEN zu sagen, wie zum Beispiel das Friedenszeichen mit den Händen zu machen. Wir haben viele Bücher zum Thema gelesen und mit den Kindern über den Unterschied zwischen PEACE MAKER und PEACE BREAKER gesprochen. Wir haben auf unserer FRIEDENSWOCHEN auch einige Kunst gemacht, schauen sie hier an. Wir möchten uns bei allen Eltern bedanken, die an unserer World Book Week und PEACE-Abschlusspräsentation teilgenommen haben.



Mit freundlichen Grüßen Purple Lions Team

Blue Lions:

Hallo liebe Eltern der Blue Lions,

in den letzten Wochen haben wir in der Gruppe mit den Kindern das Thema "Frieden" besprochen und einiges dazu erarbeitet. Wir haben im Morgenkreis dazu viele Bilderbücher gelesen und darüber gesprochen, was für uns Frieden bedeutet. Das alles haben wir auf einem Plakat gesammelt und an unser Fenster zum Außengelände gehängt, sodass sich das alle durchlesen können. Außerdem haben wir mit Handabdrücken, Friedenstauben gezaubert und diese dazu gehängt. So können unsere Täubchen alle sehen. Wir haben uns das Wort Frieden in anderen Sprachen angehört und es gibt so viele Ausdrucksweisen dafür. Außerdem haben die Kinder untereinander besprochen, dass egal wie wir aussehen und aus welchem Land wir kommen keiner ausgegrenzt wird! Wir spielen alle zusammen.

Nebenbei haben wir angefangen uns auf Ostern vorzubereiten und haben Hasen und Karten gebastelt.

In the last few weeks we have discussed the topic of "peace" with the children in the group and have worked out some things about it. In the morning circle we read many picture books and talked about what peace means to us. We have collected all of this on a poster and hung it on our window on the outside area so that everyone can read it. We also conjured up peace doves with handprints and hung them up. So our pigeons can all see. We have listened to the word peace in other languages and there are so many ways to express it. In addition, the children discussed among themselves that no matter what we look like and what country we come from, nobody is excluded! We all play together.

Besides that, we started preparing for Easter and made rabbits and cards.



Liebe Eltern der Little Green Lions,

wir haben in den letzten Wochen den Frühling eingeläutet. Unser Gruppenraum wurde schon mit Oster Basteleien geschmückt und wir haben viel Zeit draußen in der Sonne verbracht. Außerdem durften wir ein neues Kind bei den Little Green Lions begrüßen. Es wurde viel gesungen und wir haben uns mit dem Thema "Frieden" auseinandergesetzt.

Wir wünschen allen eine schöne Osterzeit. Bleibt gesund.



Dear parents of the Little green Lions,

We have been ringing in spring for the past few weeks. Our group room was already decorated with Easter crafts and we spent a lot of time outside in the sun. We also welcomed a new child to the Little green Lions. There was a lot of singing and we dealt with the topic "peace".

We wish everyone a wonderful Easter season. Stay healthy. 🍀❤️



Little Orange Lions

Am 01. März starteten wir direkt in die „World book week“. Alle Kinder konnten Bücher von zu Hause mitbringen. Diese haben wir über den Tag verteilt mit allen Kindern angeschaut und vorgelesen. Einige Eltern kamen zu uns in die Gruppe und lasen uns Geschichten in ihrer Muttersprache vor. Das begeisterte die Kinder sehr. Herzlichen Dank dafür. Am Freitag, den 04.03.2022 fand zum Abschluss der Woche eine Pyjama-Party statt. Alle kamen an diesem Tag in Schlafkleidung in die Krippe. Wir hatten ein besonderes Frühstück mit Hot dogs und Eiern. Im Kreis haben wir verschiedene Bilder mit Schlafkleidung angesehen. Von Schlafkleidern aus dem 19. Jahrhundert bis zu Pyjamas, Nachthemden und Shorty's aus der heutigen Zeit.

On March 01 we started directly into the "World book week". All children could bring books from home. Throughout the day, we looked at these books with all the children and read them aloud. Some parents came to our group and read stories to us in their native language. The children were very enthusiastic about this. Thank you very much for that. On Friday, 04.03.2022, a pajama party took place at the end of the week. Everyone came to the nursery in their sleepwear that day. We had a special breakfast with hot dogs and eggs. In a circle we looked at different pictures with sleepwear. From sleep dresses from the 19th century to pajamas, nightgowns and shorties from today.

Vom 21.03.2022 bis 31.03.2022 haben wir uns mit dem Projekt „Frieden“ beschäftigt. Wir sprachen über unser Aussehen, was an uns gleich ist, was an uns unterschiedlich ist, wer unsere Freunde sind, wie wir freundlich sein und uns gegenseitig helfen können. Mit folgenden Büchern haben wir diese Inhalte vertieft: „Irgendein Berg“, „Das Krokodil sucht eine neue Heimat“, „Ich bin anders als du, weil... – Ich bin wie du, weil...“, „Es ist Platz für alle“, „Seine eigene Farbe“ und „Frieden“. Dazu haben wir die Lieder „Einfach spitze“, „Nur ein Lachen“ und „Das Lied über mich“ gesungen und getanzt. Außerdem haben wir unsere Hände in unseren unterschiedlichen Hautfarben gemalt, denn wir reichen uns die Hände im Spiel, beim Tischgebet, helfen uns mit unseren Händen beim Essen, beim Anziehen und einfach immer. Das gesamte Projekt endete am Donnerstag, den 31.03.2022 mit dem kleinen Friedensfest, zu dem alle Eltern eingeladen waren. Alle Kinder haben gemeinsam auf dem Spielplatz gesungen und getanzt, jede Gruppe sang ein eigenes Lied oder tanzte zu einem Lied, ein Friedensgruppenbild präsentiert und Karten mit Friedenswünschen an Ballons in den Himmel steigen lassen. Dieser Abschluss war sehr schön und sehr gelungen.



From 21.03.2022 to 31.03.2022 we worked on the project "Peace". We talked about how we look, what is the same about us, what is different about us, who our friends are, how we can be kind and help each other. We deepened this content with the following books: "Some Mountain", "The Crocodile is Looking for a New Home", "I am different from you because... - I am like you because...", "There is room for everyone", "His own color" and "Peace". To this we sang and danced the songs "Simply Awesome", "Just a Laugh" and "The Song About Me". We also painted our hands in our different skin colors, because we join hands in the game, in grace, help each other with our hands when we eat, when we get dressed and just always. The whole project ended on Thursday, 31.03.2022 with the small peace festival, to which all parents were invited. All the children sang and danced together on the playground, each group sang their own song or danced to a song, presented a peace group picture and sent cards with peace wishes on balloons up into the sky. This conclusion was very beautiful and very successful.

Herzliche Grüße von den LOL's

Warm greetings from the LOL's

BIG LIONS

The BIG LIONS have been working on the topic "Peace". Some of the children's responses as to what peace is were:

- *Frieden ist gut.*
- *Frieden ist Gesellschaft.*
- *Peace is having parents.*
- *Peace is a happy word.*
- *Frieden ist, wenn es keinen Krieg in den Ländern gibt.*

We also discussed how a sunflower can symbolise peace and hope. We then all created our own sunflower.



The BIG LIONS also had the important job of creating the take-home cards for our "Peace celebration" – these were handed out at the end of the celebration so that each child could take home a reminder about peace.



Bundesprogramm Sprache:

Liebe Eltern,

Dear parents,

in der World-Book-Week habe ich mit ein paar Kindern aus jeder Gruppe besprochen, was Sie Eltern oder Gästen bei einer Führung durch die KiTa zeigen würden. Daraus entsteht eine Kamishibai-Geschichte mit dem Titel „Ich sehe das so.“

during World Book Week, I discussed with a few children from each group what you would show parents or guests on a tour of the KiTa. This will result in a kamishibai story titled " I see it this way."

Alle Fotos sind von den Kindern aus ihrer Sicht aufgenommen und alle Aussagen sind Zitate Ihrer Kinder. Sobald es fertig ist, werden Sie es sich anschauen können.

All photos are taken by the children from their point of view and all statements are quotes from your children. Once it is finished, you will be able to view it.

In letzter Zeit gab es viele Geschehnisse, die für Kinder schwer zu begreifen sind. Insbesondere solch abstrakte Begriffe, wie „Frieden“ zu erklären stellte uns in unserem Friedensprojekt-Woche vor eine Herausforderung. Um den Begriff besser erklären zu können, habe ich ein Kim-Spiel hergestellt. (siehe Foto)

Recently, there have been many events that are difficult for children to understand. In particular, explaining such abstract terms as "peace" presented us with a challenge during our Peace Project Week. To better explain the term, I made a Kim game. (see photo)



Anhand der Bilder kann mit den Kindern besprochen werden, was sie sehen und an was sie denken, wenn sie z. B. das Haus sehen. Anschließend werden alle Bilder mit einer Decke bedeckt, aber ein Bild wird weggenommen. Jetzt muss überlegt werden, welches Bild fehlt. Dies ist ein guter Gesprächseinstieg, um zu überlegen, wie es wäre, wenn diese eine Sache, diese Person, dieser Ort uns plötzlich fehlen würde.

Using the pictures, we can discuss with the children what they see and what they think of when they see the house, for example. Then all the pictures are covered with a blanket, but one picture is taken away. Now they have to think about which picture is missing. This is a good conversation starter to think about what

it would be like if this one thing, this person, this place were suddenly missing from our lives.

Liebe Grüße, bleiben Sie gesund und „Frohe Ostern“ wünscht Ihnen
Best regards, stay healthy and "Happy Easter" wishes you

Das Team der KiTa St. Leonhard International
The KiTa St. Leonhard International Team